Matthias Felder Magdalene L. Frettlöh (Hg.)

# Unsere grossen Wörter Reformatorische ReVisionen



T V Z reformiert!

Unsere grossen Wörter

#### reformiert!

herausgegeben von Matthias Felder, Magdalene L. Frettlöh, Frank Mathwig, Matthias Zeindler

Bd. 11 - 2022

Matthias Felder, Magdalene L. Frettlöh (Hg.)

# Unsere grossen Wörter

## Reformatorische ReVisionen



Theologischer Verlag Zürich

Der Theologische Verlag Zürich wird vom Bundesamt für Kultur für die Jahre 2021–2024 unterstützt.

Bibliografische Informationen der Deutschen Nationalbibliothek Die Deutsche Nationalbibliothek verzeichnet diese Publikation in der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten sind im Internet über http://dnb.dnb.de abrufbar.

Umschlaggestaltung Simone Ackermann, Zürich Unter Verwendung einer Illustration von Matthias Käser

Druck CPI books GmbH, Leck

ISBN 978-3-290-18451-3 (Print) ISBN 978-3-290-18452-0 (E-Book: PDF) © 2022 Theologischer Verlag Zürich www.tvz-verlag.ch

Alle Rechte vorbehalten

#### Vorwort zur Reihe

Die Schweizer Reformation war die erfolgreichste Reformation sowohl im Blick auf ihre Reichweite als auch auf ihre Nachhaltigkeit. Das Ausrufezeichen im Reihentitel «reformiert!» hebt den Finger im deutschsprachigen Raum der lutherischen Erbengemeinschaft. Die reformierte Tradition steht für Offenheit gegenüber anderen Konfessionen und Religionsgemeinschaften, für ein kritischengagiertes und zugleich aufmerksam-widerständiges Verhältnis gegenüber dem Staat und für einen revisionsfreudigen Gegenwartsbezug ihrer Glaubensinhalte.

Das Ausrufezeichen fällt auf und bekräftigt sichtbar dasjenige, worauf es bezogen ist. Ausrufezeichen sind – wie Theodor W. Adorno bemerkt hat – ein Stilmittel des Expressionismus, das zugleich Auflehnung und Ohnmacht signalisiert. Ein Widerspruch wird über- oder zugespitzt – Karl Barths «Nein!» – oder ein Protest als kollektive Bewegung stilisiert – Stéphane Hessels «Empört euch!». Der Strich mit dem Punkt hat Konjunktur in den sozialen Medien als Satzzeichen der ewig Unverstandenen. Das Ausrufezeichen reagiert auf eine gestellte oder unterstellte Frage und versucht die Zweifel zu überspringen, die der Satz selbst nicht auszuräumen vermag. Das Ausrufezeichen in «reformiert!» steht für all das: eine Position, ihre Bekräftigung und den dadurch alsbald provozierten Widerspruch.

Mit dem Ausrufezeichen unterscheiden sich die Reformierten vom Punkt der Lutheraner. Was bei Letzteren zum Abschluss kommt, wird bei Ersteren offengehalten. Wer ein Ausrufezeichen setzt, rechnet mit Fragezeichen: Nachfragen, Einwänden, Kritik und der Nötigung, noch einmal und immer wieder neu zu beginnen. In diesem Sinn folgen die reformierten Reformatoren dem Humanisten Erasmus, der den Ausdruck logos in Johannes 1,1 nicht mit verbum «Wort», sondern mit sermo «Gespräch»/«Rede» übersetzte. Reformiertes Bekennen gehört seither in das Gespräch der Kirche über den Glauben und tritt nicht an seine Stelle. Kirche nach reformiertem Verständnis ist entsprechend geistbegabte Kommunikationsgemeinschaft in der Nachfolge ihres Herrn.

Die Geschichte und Gegenwart der reformierten Kirchen und Theologien besteht aus einem Netz solcher Kommunikationsgeschichten. Das machte sie einerseits zum weltweit wirkungsmächtigsten schweizerischen Exportartikel. Andererseits erzeugt dieses Selbstverständnis bis heute ein vielstimmiges Gemurmel, in dem das eigene Wort manchmal untergeht, Missverständnisse und Dissense zum Alltag gehören und der Streit um die Wahrheit zum Dauerbrenner

wurde. Die Zumutung, die Debatte nicht abreissen zu lassen oder gar doktrinär abzubrechen, kann so ermüdend werden, wie sie unverzichtbar ist und bleibt.

Die Reihe «reformiert!» greift diese lange Tradition des reformierten Gesprächs auf: zeitgenössisch, herkunftsbewusst, kontrovers, innovativ. Reformiert steht nach dem Verständnis der Herausgebenden für einen lebendigen Streit um die Sache ohne Schlusspunkt, aber mit deutlichem, zur kritischen Reflexion herausforderndem Ausrufezeichen.

Matthias Felder Magdalene L. Frettlöh Frank Mathwig Matthias Zeindler Bern, im November 2017

### Inhalt

Vorwort
Jürgen Ebach Ein roter Faden in der Bibel Beobachtungen und Erwägungen zur Gerechtigkeit als biblischer und ethischer Ziel-, Norm- und Praxiskategorie
Frank Mathwig « eine armselige, ganz unvollkommene Gerechtigkeit» Response zu Jürgen Ebach
Marco Hofheinz Freiheit als mimetische Praxis des Lebens mit Gott Eine Erinnerung an einen Ansatz reformatorischer Ethik
Matthias Zeindler  Der vom freien Gott befreite Mensch  Response zu Marco Hofheinz
Magdalene L. Frettlöh « weil wir ohne die Gnade nicht leben können» Ein vielstimmiges Plädoyer für die Wiederentdeckung der verlorenen Anmut der Gnade
Katharina Heyden Wohlwollen als Widerfahrnis – Hilde Domin und der andere Augustinus Response zu Magdalene L. Frettlöh
Jürgen Werbick Glaube und Werke Unterwegs zu einem gehaltvollen ökumenischen Konsens103
Matthias Zeindler Sich auf den kommenden Gott verlassen Response zu Jürgen Werbick

Hans-Martin Rieger Sünde – reformatorische Grundstrukturen und Fokussierungen Zugleich ein Plädoyer wider die Enttheologisierung des Sündenbegriffs
Magdalene L. Frettlöh Nicht einfältig von der Sünde reden Response zu Hans-Martin Rieger
Otto Schäfer Verortung als Verheissung Die theologische Aktualität und kulturgeschichtliche Tragweite von Schöpfung und Natur bei Calvin
Matthias Felder Die Ambivalenz der Berge Response zu Otto Schäfer
Margit Ernst-Habib «Erwählt in Christus durch den Heiligen Geist» Pneumatologische ReVisionen einer reformierten Zentrallehre187
Matthias Zeindler Konsequenter revidieren! Response zu Margit Ernst-Habib
Katharina Heyden Zweierlei Zeichen Eine semiotische ReVision des dialektischen Verhältnisses von Wort und Bild
Frank Mathwig Selbstwirksamkeit – Von der Selbstbegrenzung menschlichen Verstehens und der Grenzenlosigkeit göttlicher Gegenwart Response zu Katharina Heyden241
Stephan Schaede Und die Wahrheit liegt daneben Über die eigenartige Zielsicherheit theologischer Einsichten247
Stephan Jütte Wahre Worte hinter den Reformatoren Response zu Stephan Schaede

Matthias Zeindler Alles oder nichts? Theologische Revisionen des Liebesbegriffs	7
Magdalene L. Frettlöh Wer «bete[t] an die Macht der Liebe»? Response zu Matthias Zeindler29	95
Stephan Jütte  Das Böse in der Welt und der liebe Gott30	)5
Luca Di Blasi Gnadenloses Gelingen Response zu Stephan Jütte32	23
Gregor Etzelmüller Mit aufgerichtetem Haupt dem Richter entgegengehen Zur Reformation der Erwartung des Jüngsten Gerichts33	1
Magdalene L. Frettlöh  Von der Hoffnung auf das andere Buch Response zu Gregor Etzelmüller35	51
Frank Mathwig  No body is perfect und die Diskurse darüber auch nicht36	51
Magdalene L. Frettlöh  Das Wort wurde blutendes Fleisch  Response zu Frank Mathwig38	37
Wolfgang Schoberth Vom Jenseits der Zeit39	19
Frank Mathwig «Vanitas; Vanitatum; et Omnia Vanitas» Response zu Wolfgang Schoberth41	o
Autor:innen 42	
Bibelstellenregister43	

#### Vorwort

«Die Aufgabe der Theologie ist es, die ganze Tradition des christlichen Glaubens wieder lebendig zu machen und sie zu befreien von allen Verzerrungen und Vereinfachungen. [...] In der theologischen Tradition gibt es wohl noch viele Schätze – Gedankenschätze, Bilderschätze –, die man wiedererwecken, neu lebendig machen könnte. [...] Was haben die traditionellen Aussagen und Dogmen eigentlich gemeint? Wie können wir sie heute interpretieren? Wir können die eigene Tradition aufarbeiten und fruchtbar machen und nicht nur gerade mit dem Zeitgeist gehen»<sup>1</sup>.

Kurt Marti (1921–2017), der kurz vor Beginn der hier dokumentierten Berner Ringvorlesung aus dem Frühjahrssemester 2017 96-jährig in Bern verstarb, hat der Theologie diese Aufgabe der Wiederentdeckung und der Neuinterpretation unserer reichen Tradition ins Stammbuch geschrieben und sich ihr selbst – vor allem in theopoetischer Form – zeitlebens gewidmet: Nichts vorschnell verabschieden oder unachtsam links liegen lassen, vielmehr alles noch einmal genau anschauen, eben re-vidieren, es befragen auf sein schöpferisches, befreiendes und erlösendes Potenzial in jeder neuen Gegenwart und dann eine neue, unverbrauchte Sprache finden, um es heute verantwortlich sagen zu können – in hellwacher Zeitgenoss:innenschaft, aber ohne Anbiederung an den Zeitgeist.

Im Jubiläumsjahr der Reformation haben wir die Ringvorlesung, die wieder in Kooperation des Instituts für Systematische Theologie der Theologischen Fakultät Bern mit den Reformierten Kirchen Bern – Jura – Solothurn und dem Schweizerischen Evangelischen Kirchenbund (SEK, heute: Evangelisch-reformierte Kirche Schweiz, EKS) stattfand, ausgewählten grossen Wörtern unserer Tradition gewidmet, um sie abzuhorchen auf ihre Alltagstauglichkeit hier und heute: Wörter, die wir vielleicht allzu selbstverständlich gebrauchen und die deshalb ins Unverstandene abdriften können, oder Wörter, die inzwischen eher musealen Rang haben und aus unserem alltäglichen Sprachgebrauch weithin verschwunden sind. Wir haben versucht, die vermeintlich selbstverständlichen Wörter so genau anzuschauen, dass sie uns wieder fremd werden, und die abständigen Wörter so unter die Lupe zu nehmen, dass sie uns auf überraschende Weise nahekommen. Dabei ist es uns – mit Max Horkheimer und Theodor W.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> »Gott ist nicht in den Starken mächtig«. Kurt Marti im Gespräch mit Matthias Hui: Neue Wege 11, 2013, 304–308; zitiert nach: Pierre Bühler/Andreas Mauz (Hg.), Grenzverkehr. Beiträge zum Werk Kurt Martis, Göttingen 2016, 45–50 (48f.).

Adorno gesprochen – «[n]icht um die Konservierung der Vergangenheit, sondern um die Einlösung der vergangenen Hoffnung [...] zu tun»<sup>2</sup>. Theologisch neu sprachfähig zu werden, «grosse Wörter» der Tradition in gegenwärtig ansprechende und Weg weisende Rede zu übersetzen, ohne ihren Bedeutungsreichtum und ihr Hoffnungspotential dabei einzubüssen, dazu wollen die Beiträge dieses Bandes anleiten.

Wir stehen heute vor anderen Herausforderungen und leben in anderen Auseinandersetzungen als die Männer und Frauen der Reformation. Doch von ihren Neuaufbrüchen, heraus aus einer verkrusteten und vielfach pervertierten Theologie und Kirche, gehen – davon sind wir überzeugt – auch heute Impulse für eine öffentliche Theologie und eine prophetische Kirche aus. Nicht nur für die Kirche, auch für die Theologie gilt ja das *semper reformanda*. Reformatorische wie reformierte Theologie ist eine immer neu zu reformierende, zu revidierende.

Die Auswahl der in unserer Ringvorlesung bedachten «grossen Wörter» wie ihre Reihenfolge – Gerechtigkeit, Freiheit, Gnade, Glaube und Werke, Sünde, Schöpfung und Natur, Erwählung, Wort und Bild, Wahrheit, Liebe, der/die/das Böse, Gericht, Leib/Körper, Zeit/Ewigkeit – ist zwar nicht beliebig, aber auch keineswegs zwingend. In ihr spiegeln sich theologische Interessen der Referierenden wider, aber auch die Absicht, grosse Wörter, die in der Reformationszeit – nicht zuletzt kontroverstheologisch – neu profiliert wurden, bei deren reformatorischem Verständnis wir aber zugleich nicht stehen bleiben können, aufzunehmen. Ein eigener Beitrag zum grössten (und schwierigsten und geschundensten) aller theologischen Wörter fehlt und doch kommt es in allen Beiträgen zur Sprache: Gott. Ähnliches trifft auch auf andere grosse Wörter zu: Messias/Christus, Heiliger Geist, Heilige Schrift, Glaube und Zweifel, Evangelium, Tora/Gesetz, Verheissung, Treue, Anfechtung, Hoffnung, Kirche/Gemeinde ...

Wir haben den Reigen dieser Ringvorlesung nicht, wie man vielleicht erwarten könnte, mit den vier reformatorischen Exklusivpartikeln solus Christus, sola gratia, sola scriptura und sola fide eröffnet. Am Anfang steht vielmehr eine biblisch-theologische Vorlesung über Gerechtigkeit. Die Wiederentdeckung der zedaqa und dikaiosyne Gottes als einer aufrichtenden, zurechtbringenden und eben nicht zugrunderichtenden Gerechtigkeit gehört ins Zentrum reformatorischer Theologie, ohne dass damit aber die Rechtfertigungslehre schon zum articulus stantis et cadentis ecclesiae, zum Glaubensartikel, mit dem die Kirche steht und fällt, avancieren muss. Gerechtigkeit hat fundamentaltheologisches

Max Horkheimer/Theodor W. Adorno, Dialektik der Aufklärung. Philosophische Fragmente (1944): Theodor W. Adorno, Gesammelte Schriften. Bd. 3, hg. von Rolf Tiedemann, Darmstadt 1998, 15 (Vorrede).

Gewicht, denn wo Recht und Gerechtigkeit fehlen, da wanken die Grundfesten der Erde, wie Psalm 82 bezeugt.

Der Verbreitung der reformatorischen Lehre dienten in der Reformationszeit auch die Disputationen, die akademischen Streitgespräche zwischen zwei theologischen Kontrahenten, wie etwa die Heidelberger Disputation von 1518, die Leipziger Disputation von 1519, die beiden Zürcher Disputationen von 1523, die Berner Disputation von 1528 u. a. m. Ohne den kontroverstheologischen Charakter dieser Gespräche einholen zu können, haben wir – zum ersten Mal in unseren jährlichen Ringvorlesungen – die Form der Response als unmittelbare Erwiderung auf den Vortrag und als Wegbereitung der Diskussion im Plenum gewählt. Dass diese ersten Antworten dann faktisch eher ausgewählte Motive der Hauptvorträge vertiefen und/oder neu perspektivieren und kontextualisieren, anstatt in kritischer Lektüre Alternativen aufzuzeigen oder gar deutliche Korrekturen anzubringen, wenn auch die keineswegs immer fehlen, muss nicht per se gegen diese Rezeptionsform sprechen. Auf ihre Weise beteiligen sich die Responses allemal an der Entfaltung der unerschöpflichen Semantik unserer grossen Wörter, wird doch keinem von ihnen ein einziger Vortrag gerecht.

\*\*\*

Unser Dank gilt zuerst den Vortragenden und Respondierenden der Ringvorlesung, die uns ihre Texte zur Verfügung gestellt haben.<sup>3</sup> Sie bitten wir – ebenso wie die Hörerinnen und Hörer im FS 2017 – um Verständnis und Nachsicht dafür, dass wir ihre Geduld mit dem verzögerten Erscheinen der Dokumentation so stark strapaziert haben. Den Reformierten Kirchen Bern-Jura-Solothurn und der Evangelisch-reformierten Kirche Schweiz haben wir für namhafte Druckkostenzuschüsse zu danken. Matthias Käser, der Graphikdesign und Theologie professionell verbindet, verdanken wir die einladende Covergestaltung. Frank Mathwig hat in bewährter Umsicht und Genauigkeit das Layout der Druckfassung erstellt. Manuel Zimmermann und André Stephany haben sich um Register und Korrekturlektüren verdient gemacht. Ihnen allen ein herzliches Dankeschön. Und wir danken Lisa Briner, Tobias Meihofer und den anderen an der Publikation dieses Bandes beteiligten Mitarbeitenden des Theologischen Verlags Zürich für die wie immer sehr angenehme und unkomplizierte Zusammenarbeit – nicht zuletzt auch

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Leider stand die ursprüngliche Response auf den Vortrag zum grossen Wort «Liebe» nicht für die Publikation zur Verfügung. An ihre Stelle trat ein nachträglich verfasster Text der Herausgeberin.

dafür, dass die deutliche Überlänge des Bandes mit einem wohlwollenden und verständnisvollen Lächeln quittiert wurde.

Jürgen Werbick hat in seinem ökumenisch profilierten Grundwissen zum Motiv der «Gnade» auf den Mehrwert der grossen Wörter hingewiesen, der dazu führt, dass ihnen im fortlaufenden Gebrauch früher ungekannte Bedeutungen zuwachsen können, die neue Lebenssituationen mit alten Wörtern zu erschliessen helfen:

«Worte sollen *mehr* sagen als das, was man in ihnen bisher hörte und verstand; sie werden für neue, erstaunliche Erfahrungen und Situationen in Dienst genommen, auf neue Situationen übertragen, für die man sie bisher nicht in Anspruch genommen hat. So entsteht eine Unstimmigkeit, und man ist – wenn man verstehen will, was da gesagt wird – genötigt, mitzuvollziehen, wie das alte Wort die neue Situation doch irgendwie verstehbar macht und wie die neue Situation das althergebrachte Wort umdefiniert.»<sup>4</sup>

So laden wir nun Sie, die Leser:innen dieses Bandes, ein, die aktuelle Erschliessungskraft der hier bedachten alt-neuen grossen Wörter aufzuspüren und sich *revisionär* an deren Übersetzung in gegenwärtige Lebenswelten zu beteiligen. Sagen und schreiben Sie die vorgelegten Gebrauchs- und Diskussionstexte an je Ihrem Ort weiter!

Bern, im August 2021 Matthias Felder und Magdalene L. Frettlöh

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Jürgen Werbick, Gnade, Paderborn 2013, 9.

#### Ein roter Faden in der Bibel

### Beobachtungen und Erwägungen zur Gerechtigkeit als biblischer und ethischer Ziel-, Norm- und Praxiskategorie

zedek zedek tirdof «Gerechtigkeit! Gerechtigkeit! Jage ihr nach!» Dtn 16,20a

#### I. Die Allegorie der Gerechtigkeit als Iustitia

Die Berner Ringvorlesung «Unsere grossen Wörter» beginnt mit einem Blick auf das grosse Wort «Gerechtigkeit». Das nimmt nicht zuletzt eine biblische und vor allem alttestamentliche Gewichtung auf. Walter Dietrich – damals noch nicht in Bern, sondern in Göttingen – überschrieb einen 1989 erschienenen Aufsatz über Gerechtigkeit mit dem Titel *Der rote Faden im Alten Testament.*<sup>1</sup> Kaum besser kann man die Gerechtigkeit im Alten Testament fassen als in ihrer Wahrnehmung als dessen roten Faden. Dieser Faden wird im Neuen Testament weitergesponnen und tritt in der Reformation im Gewebe der «Schrift» erneut prägnant hervor.

Ein zweiter einleitender und mit dem Ort dieser Ringvorlesung verbundener Hinweis ist ein ikonografischer. Als *Bild* der Gerechtigkeit vertraut ist die allegorische Figur der *Iustitia*, der römischen Gerechtigkeit. Eine solche *Iustitia* krönt den Berner Gerechtigkeitsbrunnen.<sup>2</sup> Heute steht da allerdings eine Replik des Figurenensembles; das Original befindet sich seit 1988 im Historischen Museum. Der Bildhauer Hans Gieng, der es um 1543 anfertigte, wirkte von 1540 bis 1546 in Bern. Nach dem Berner Vorbild findet sich die *Iustitia* in mehreren weiteren Städten der Schweiz; sie steht auch in vielen deutschen Städten – vorwiegend an Rathäusern oder vor Gerichtsgebäuden.

Walter Dietrich, Der rote Faden im Alten Testament: EvTh 49, 1989, 232–250.

 $<sup>^2</sup>$  Ausführliche Informationen unter https://hohenauer.info/gerechtigkeitsbrunnen/ (18.04.2021).



Gerechtigkeitsbrunnen in der Berner Gerechtigkeitsgasse (Teilansicht) Foto: Matthias Käser

Diese *Iustitia*-Figuren weisen manche kleineren Unterschiede auf, doch gibt es da drei stereotype Attribute, die auch die Berner «Gerechtigkeit» kennzeichnen. Sie trägt eine Binde über den Augen; das symbolisiert die Rechtsprechung ohne Ansehung der Person.<sup>3</sup> In der rechten Hand hält sie ein Schwert als Emblem der strafenden Funktion der Gerechtigkeit und in der linken eine (in der Berner Darstellung wie auch sonst oft nicht ganz austarierte) Balkenwaage als Symbol der aus- und zuteilenden Gerechtigkeit, der *iustitia distributiva*. Zuweilen ist der Figur eine Inschrift beigefügt. Sie lautet etwa am Rathaus von Lüneburg: «IVSTITIA CVIQUE SVVM TRIBVIT» – «Die Gerechtigkeit teilt jedem das Seine zu.» Das folgt für all diese Figurationen den für die Rechtsgeschichte grundlegenden, 533 als Gesetz erlassenen und dann in das *Corpus Iuris Civilis* eingegangenen *Institutiones* des Kaisers Justinian mit ihrem einleitenden Satz: «Gerechtigkeit ist der unwandelbare und dauerhafte Wille, jedem das Seine als Recht zukommen zu lassen» – «*Iustitia est constans et perpetua voluntas ius suum cuique tribuens*».<sup>4</sup>

# II. «suum cuique» – und wer bestimmt, was jedem als das Seine zukommt?

Es soll nicht darum gehen, jenes *Iustitia*-Konzept und seine zentrale Bedeutung für eine Gesetzgebung, die nicht dem Recht des Stärkeren folgt, abzuwerten. (Das betont Frank Mathwigs Response auf diesen Beitrag mit allem Recht und in wichtigen sprachlichen und sachlichen Ergänzungen und Differenzierungen.) Gleichwohl vermag eine Kon- oder auch Kontra-Figuration dieser Figur der *Iustitia* mit der *biblischen* Gerechtigkeit plakativ zu demonstrieren, was biblische Gerechtigkeit *nicht* ist. Sie ist – eine erste Differenz zum Bild der *Iustitia* – ein Handeln sehr wohl in Ansehung der Person, nämlich ein parteilicher, solidarischer Einsatz für die Schwachen, denen zu ihrem Recht verholfen werden muss.

Die Problematik eines Rechts ohne Ansehung der Person und ihrer konkreten Lebensbedingungen fasste der französische Schriftsteller Anatole France einmal

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Die Augenbinde wird freilich erst seit dem beginnenden 16. Jh. zum festen Attribut der *Iustitia*; es gibt allerdings bereits im 15. Jh. ihre Darstellung als blinde oder einäugige Figur. Steht die Augenbinde hier für die Unparteilichkeit, so fungiert sie in der stereotypen Darstellung der «Synagoge» als Symbol ihrer Blindheit für die christliche Botschaft. Zur Geschichte und den sehr verschiedenen Ausprägungen des Motivs der Blindheit Moshe Barasch, Blindness. The History of a Mental Image in Western Thought, New York/London 2001.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Hier sei auf die wichtigen Ergänzungen in Frank Mathwigs Response verwiesen.

in die sarkastische Bemerkung über ein Leben «unter der majestätischen Gleichheit des Gesetzes, das Reichen wie Armen verbietet, unter Brücken zu schlafen, auf den Strassen zu betteln und Brot zu stehlen».<sup>5</sup>

Und wie steht es mit dem Schwert in der Hand der Gerechtigkeit? Die Bestrafung derer, die Böses tun, ist durchaus ein Thema der «Schrift», aber sie wird dort gerade nicht mit dem Begriff «Gerechtigkeit» als *z'daka* verbunden. Der Begriff einer strafenden Gerechtigkeit wäre «eine contradictio in adiecto». Das biblische Tun der Gerechtigkeit ist vielmehr eine lebensförderliche Praxis im parteilichen Einsatz für die, deren Lebensrechte bedroht sind.

Und was hat es mit dem «Jedem das Seine» auf sich, für das im Sinnbild der *Iustitia* die Waage steht? Kann man das heute zitieren, ohne dazu zu sagen, dass eben diese Worte am Eingangstor des Konzentrationslagers Buchenwald standen? Das war gewiss ein böser Missbrauch dieses Leitspruchs des Rechts. Aber war es nicht *auch* eine *Fälschung* bis zur *Kenntlichkeit*? Wer denn hat das Recht zu bestimmen, was jedem als das Seine zukommen soll? Gegen die Gewalt bereits des Gedankens einer von oben zuzumessenden *iustitia distributiva* bezeichnet Ernst Bloch die «wirkliche Gerechtigkeit als eine von unten» und formuliert, sie «richtet sich gegen die vergeltende und austeilende selber, gegen die wesenhafte Ungerechtigkeit, die überhaupt den Anspruch erhebt, Gerechtigkeit zu üben». §

#### III. Gefordert ist das Tun der Gerechtigkeit.

Gerechtigkeit ist in der Bibel eine Norm, aber vor allem eine Praxis. In Jes 1,17 ergeht als Gottes Wort die konkret entfaltete Anweisung:

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Anatole France, Le lys rouge (1894), dt.: Die rote Lilie, übersetzt von Franziska Gräfin Reventlow, Leipzig 1962, 97.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Gerhard von Rad, Theologie des Alten Testaments, Bd. 1, München 1957, 389.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Die auf dem Anfang 1938 hergestellten schmiedeeisernen Lagertor stehende Inschrift wurde auf Befehl des Lagerkommandanten von innen lesbar angebracht, damit die auf dem Appellplatz stehenden Häftlinge sie immer vor Augen hatten. Zu den grauenhaften Erinnerungen an den Ort dieser metallenen Inschrift gehört auch, dass sie auf Weisung des Kommandanten der als Kommunist verfolgte und 1937 ins KZ Buchenwald verbrachte Bauhausschüler Franz Ehrlich anfertigen musste. Ihre (wenn man das für sich sehen könnte) hohe ästhetische Qualität steht in einem schrecklichen Widerspruch zu ihrem Ort und der mit ihr dokumentierten Erniedrigung von Menschen.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Ernst Bloch, Naturrecht und menschliche Würde (GA 6), Frankfurt a. M. 1977, 229.

«Lernt Gutes zu tun (lamdu hetev<sup>9</sup>), fragt nach dem Recht (dirschu mischpat), weist den Unterdrücker zurecht (aschsch'ru chamoz)!

Schafft Recht der Waise (schiftu jatom), führt den Rechtsstreit der Witwe (rivu almana)!»

In Gerechtigkeit und auf Gerechtigkeit hin zu handeln, bedeutet, den Schwachen zu ihrem Recht zu verhelfen. In den sogenannten «Seligpreisungen» der Bergpredigt heisst es: «Ein Glückwunsch denen, die hungert und dürstet nach Gerechtigkeit: Sie werden satt werden» (Mt 5,6) und etwas später: «Ein Glückwunsch den um der Gerechtigkeit willen Verfolgten. Ihnen gehört das Himmelreich» (Mt 5,10). <sup>10</sup> In diesen Jesus zugeschriebenen Worten klingt wieder, was in Jes 56,1.2a als Wort Gottes steht:

«Bewahrt Recht und tut Gerechtigkeit (schimru mischpat wa'asu z'daka), denn nah ist meine Rettung (j'schu'ati) zu kommen und meine Gerechtigkeit (zidkati) offenbar zu werden. Ein Glückwunsch dem Menschen, der so handelt, und dem Menschenkind, das daran festhält.»

Gottes Gerechtigkeit ist nicht etwas ganz Anderes als das gerechte Tun von Menschen, es geht vielmehr um ein Entsprechungsverhältnis. Das Tun der Menschen soll und es kann der kommenden Gerechtigkeit Gottes entsprechen. Weder *entwichtigt* die verheissene Offenbarung der Gerechtigkeit Gottes das gerechte Tun von Menschen noch *bewirkt* das Handeln der Menschen das Offenbar-Werden von Gottes Gerechtigkeit. Das Kommen der Gerechtigkeit Gottes fordert und ermöglicht ihr gerechtes Tun. Was das konkret heisst, bündelt Jes 58,6f.: Die Fesseln der Bosheit öffnen / die Stricke des Jochs lösen / die Misshandelten freilassen / das Joch zerbrechen / den Hungrigen das Brot brechen / Arme und Obdachlose in dein Haus führen / die Nackten kleiden / den Mitmenschen sich nicht entziehen! Es sind diese Kriterien, die im Bild vom grossen Weltgericht in Mt 25 erneut in Geltung gesetzt sind.<sup>11</sup>

 $<sup>^9</sup>$   $\,$  Hebräische und griechische Wörter sind in diesem Beitrag in einer stark vereinfachten Umschrift wiedergegeben.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Zu Aspekten der Übersetzung und vor allem zur Interpretation Klaus Wengst, Das Regierungsprogramm des Himmelreichs. Eine Auslegung der Bergpredigt in ihrem j\u00fcdischen Kontext, Stuttgart 2010, 32–56.

Auch hier führt das Neue Testament nicht aus dem Alten heraus, sondern in das Alte hinein; dazu grundlegend Frank Crüsemann, Das Alte Testament als Wahrheitsraum des Neuen. Die neue Sicht der christlichen Bibel, Gütersloh 2011. – Zum Text Jürgen Ebach, Bibelarbeit über Mt 25,31–46: Konrad von Bonin (Hg.), DEKT München 1993. Dokumentenband, Gütersloh 1993, 106–120 (= ders., Das grosse Weltgericht: ders., «... und behutsam mitgehen mit deinem Gott». Theologische Reden 3, Bochum 1995, 60–77).

Das Tun der Gerechtigkeit ist eine soziale, aber auch eine im engsten Wortsinn *theo*-logische Praxis. Das zeigt sich in Jeremias Kritik am König Jojakim, dem er das Vorbild seines Vaters Joschia vor Augen hält. Der Prophet gesteht einem König sehr wohl ein gutes und durchaus privilegiertes Leben zu. Er setzt aber auch die Grenzen legitimen Reichtums ins Bild und – das ist besonders wichtig – er nennt das Tun der Gerechtigkeit die Weise, Gott zu erkennen:

«Weh dem, der sein Haus mit Ungerechtigkeit (b'lo-zedek) erbaut und seine Gemächer mit Unrecht (b'lo-mischpat) ausstattet, der seinen Mitmenschen umsonst arbeiten lässt und ihm keinen Lohn gibt, der sich sagt: «Ich will mir ein geräumiges Haus erbauen und weitläufige Gemächer einrichten!», der Fenster hineinsetzt, es mit Zedernholz vertäfelt und es rot anmalt. Bist du denn König, um mit Zedernholz zu protzen? Hat dein Vater nicht auch gegessen und getrunken und dennoch Recht und Gerechtigkeit (mischpat uz'daka) geübt? Und es ging ihm gut. Er verhalf dem Recht der Elenden und Armen zum Recht und es ging ihm gut. Heisst nicht das, mich zu erkennen? Spruch Adonajs.» (Jer 22,13–16)

Die Erkenntnis Gottes erweist sich im Tun von Recht und Gerechtigkeit. In solchem Tun konkretisieren sich das Vertrauen auf Gottes Handeln und die daraus folgenden Forderungen. Mi 6,8 nennt nicht weniger, aber auch nicht mehr als drei Verhaltensweisen, die Gott bei Menschen sucht, nämlich «Recht tun» (asot mischpat) «und Freundlichkeit lieben» (w'ahavat chesed) «und behutsam / achtsam / bescheiden mitgehen mit deinem Gott» (w'haznea lechet im-elohecha). Nicht ohne Grund steht das Tun des Rechts an erster Stelle. Doch dazu gehört auch die ahavat chesed. Es geht darum, dem chesed, der mitmenschlichen Solidarität und Freundlichkeit nicht in Kant'scher Pflichtethik zu genügen, sondern sie als lebensförderliche gegenseitige Zu-Neigung zu lieben. Und es ist darum zu tun, mit Gott zu gehen – sehr wohl im Bewusstsein der unterschiedlichen Schrittlänge und darum haznea, «achtsam, behutsam, bescheiden». Doch am Beginn steht: asot mischpat.

#### IV. Weltordnung als Gerechtigkeit!

Neben *mischpat* (etwa: «Recht» oder auch «das, was jemandem zusteht»<sup>12</sup>) und für die alttestamentliche Konzeption von Gerechtigkeit<sup>13</sup> noch prägender ist das

 $<sup>^{12}\,</sup>$  Das dazugehörende Verbschafat wird in den meisten Bibelübersetzungen mit «richten» wiedergegeben. Das ist mindestens missverständlich, denn es bezeichnet das Tun eines (göttlichen oder menschlichen) Regenten, der Konflikte schlichtet und Bedrängte rettet und auf-richtet.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Aus der grossen Fülle der Literatur zum Thema sei hier nur summarisch auf die